

## Bisitarientzako gomendioak

Edozein tokietatik joan baino lehen begiratu ea zaborrik utzi duzun.

Ez hartu loreak sustraietatik, bestela lorea ez da berriz jaioko.

No pises los animales por diversión.

No tires la basura al suelo porque,Â asi se va a contaminar el suelo.

Pick the dog poo in a poo bag.

?????Take a camera to take photos.

# OIARTZUN

## OIARTZUNGO BITXIKERIAK

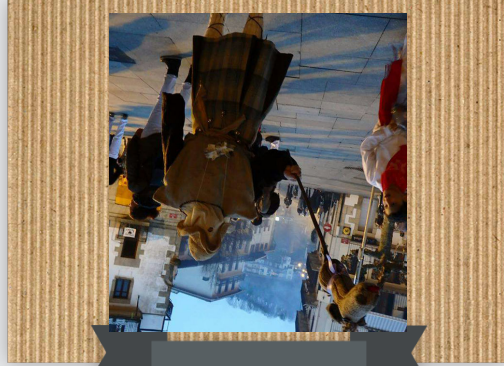


Egileak:

Talde Berdea

LH5 C

# OIARTZUN gozatu



Zomorrotzinko

Egun zoragarria pasa nahiz duzuz?



¿Ven y disfruta de una experiencia inolvidable?



Come! and enjoy our town!



Blank white space for notes or additional content.

# OIARTZUN gozatu

## Aurkezpena

Kaixo, lagunok !  
Zomorrotzinko naiz.

Ni oso bihurtua naiz eta asko gustatzen zaizkit Ihotetan. Ni!a Ihotetan bakarrik ateratzen naiz kalera, baina gaur Oiarzun ezagutzten lagunduko zaituztet.

## Presentación

Hola amigos. Me llamo Zomorrotzinko.

Yo! soy! muy travieso y me gustan los Ihotes. Yo solo salgo a la calle cuando son los Ihotes pero hoy os voy a ayudar a conocer Oyarzun.

Blank white space for notes or additional content.

# Zirkuituaren deskribapena

## Zure zirkuituaren laugarren urratsa

Hirugarren interesgunetik laugarren interesgunera joateko,

Mendiburu kaletik hasi Donetzabe plaza arte. Hor Aialde kalera Joan eta ondoren Arraskularre kalera. Arraskularre kaletik Joan Santusene kalera. Gero biribiltzuna bat topatuko duzu eta biribiltzunean hartu bigarren irteera. Gero segi Santusene kaletik eta rotondan hartu bigarren irteera. Segi aurrera Olako Zubira kalera arte. Eta ondoren sartu berriz Arditurri Vias Berdes kalera eta jarraitu aurrera bidegorritik Arditurri.

## Zure zirkuituaren bostgarren urratsa

Laugarren interesgunetik helmugara joateko (helmuga eta abiapuntua berbera da),

### Deskribapena

Hartu Arditurri bidea eta egin aurrera bidegorritik Fortalezaraino. Fortalezan, segi bidegorritik Vias Verdes, Arditurritik Aldapa Beheko kalearen hasiera arte. Hor, hartu Santusene kalea eta! igo malda biribiltzunean. Biribiltzunean, hartu Elorrondo kalea, egin aurrera biribiltzunean. Biribiltzunean, hartu Manuel Lekuna Hirbidea, egin aurrera! plazara. Iritsi zara zure helmugara.

Blank white space for notes or additional content.

## Zure zirkuituaren laugarren urratsa

Hirugarren interesgunetik laugarren interesgunera joateko,

Mendiburu kaletik hasi Donetzabe plaza arte. Hor Aialde kalera Joan eta ondoren Arraskularre kalera. Arraskularre kaletik Joan Santusene kalera. Gero biribiltzuna bat topatuko duzu eta biribiltzunean hartu bigarren irteera. Gero segi Santusene kaletik eta rotondan hartu bigarren irteera. Segi aurrera Olako Zubira kalera arte. Eta ondoren sartu berriz Arditurri Vias Berdes kalera eta jarraitu aurrera bidegorritik Arditurri.

## Zure zirkuituaren bostgarren urratsa

Laugarren interesgunetik helmugara joateko (helmuga eta abiapuntua berbera da),

### Deskribapena

Hartu Arditurri bidea eta egin aurrera bidegorritik Fortalezaraino. Fortalezan, segi bidegorritik Vias Verdes, Arditurritik Aldapa Beheko kalearen hasiera arte. Hor, hartu Santusene kalea eta! igo malda biribiltzunean. Biribiltzunean, hartu Elorrondo kalea, egin aurrera biribiltzunean. Biribiltzunean, hartu Manuel Lekuna Hirbidea, egin aurrera! plazara. Iritsi zara zure helmugara.

Blank white space for notes or additional content.

# Zirkuituaren deskribapena

## Zure zirkuituaren bigarren urratsa



Lehenengo interesgunetik bigarren interesgunera joateko, Udaletxetik Lur-Gardeneraino joan behar zara.

### Deskribapena

Udaletxean, hartu Manuel Lekuona hiribidea eta jaitsi malda labaderoraino. Sartu labaderora eta atera beste aldetik, egin aurrera biribilguneraino. Biribilgunean hartu Manuel Lekuona hiribidea eta egin aurrera bidegurutzeraino. Bertan, hartu Makutxo kalea eta jaitsi Trompeoko malda. Egin aurrera biribilguneraino, biribilgunean hartu Zirauki kalea eta egin aurrera Zirauki kalea bukatu arte. Gero Sarobe Erreka bidea hartu Lur-Gardeneraino.

## Zure zirkuituaren hirugarren urratsa



Bigarren interesgunetik hirugarren interesgunera joateko,

### Deskribapena

Udaletxean, hartu Manuel Lekuona hiribidea eta jaitsi malda labaderoraino. Sartu labaderora eta atera beste aldetik, egin aurrera biribilguneraino. Biribilgunean hartu Manuel Lekuona hiribidea eta egin aurrera bidegurutzeraino. Bertan, hartu Makutxo kalea eta jaitsi Trompeoko malda. Egin aurrera biribilguneraino, biribilgunean hartu Zirauki kalea eta egin aurrera Zirauki kalea bukatu arte. Gero Sarobe Erreka bidea hartu Lur-Gardeneraino.

# OIARTZUN begirada batean

## Kokapena

Oiartzun Gipuzkoako ipar-ekialdeko herri bat da. Oiartzungo Gipuzkoako mugak: Errenteria, Lezo eta Irun dira. Nafarroakoak berriz: Lesaka eta Goizueta dira.



## Erliebe-elementuak

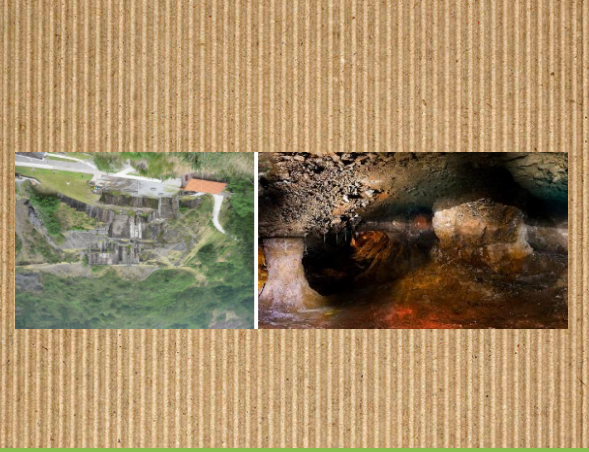
Â Mendiz inguratuta dago Aiako Harria irudi eta oinarri duela. Oiartzun harana Oiartzun ibaiak zeharkatzen du. Erdigune historikoa ere badu.

## Bestelako informazioa

Oiartzunek 10.211 biztanle zituen 2016. urtean. Oiartzungo jai famatuak Ihotek ditugu. Horiek aurtan (2024) hain zuzen ere Otsailak 2tik 4ra ospatu dira. Xanistebanak Abuztuan ospatzen dira. Abuztuak 2tik 6ra ospatzen dira.

# ZER IKUSI (Interesgune naturalak)

## ARDITURRI



Meatzeak errromatar inperioaren garaitik usiatu izan dituzte. Hala ere, inguruneetan aurkitutako aztarnak agerian utzi dutenez are lehenago ekin zitzaion meatzeak ustiatzeari. Arditureriko errromatar meatzetatik zilarra atera ohi da zuten. Erdi Aroan burdina ateratzen zuten eta, ondorioz, hainbat ola kokatu ziren eskualdeko erreken eta ubideen ertzetan.

1984. Meatzearen itxi ziren.

Arditureriko esparruko jarduera 1984an amaitu zen, eta ustiatzeko batmena 1985ean iraungit. Hala ere, 1983an, behin betiko itxi aurretik, Arkeolan erakundeak, Historia eta Arkeologiak Azterketa eta Ikerketa zentroa, prospekzioa arkeologiko batzuk egiti zituen.

Zure zirkuituaren lehen urratsa

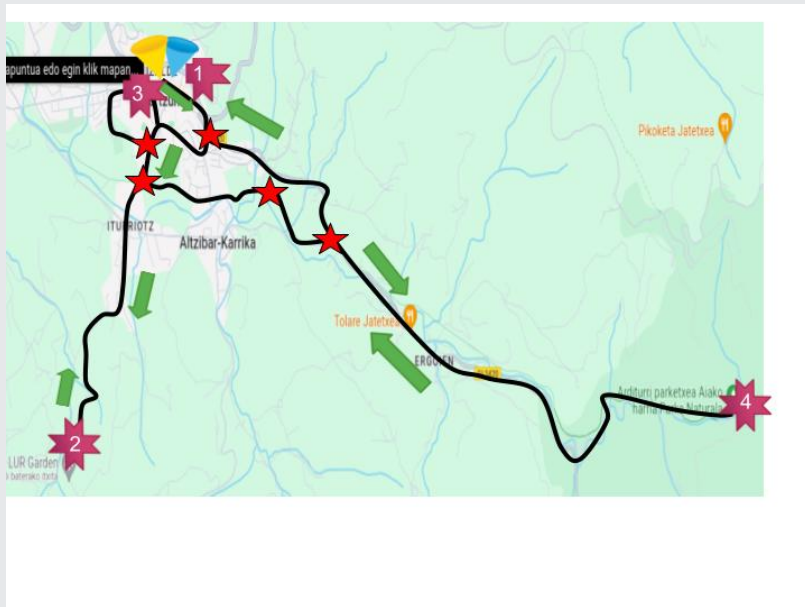


Abiapuntutik lehen interesgunea joateko, kirkupetik Udaltxeraino joan behar zara.

Deskribapena

Kirkupetik, plaza gutxia eharikatu zuzen, zure lehen interesgunean egongo zara hau da OIartzungo Udaltxerain.

# Zirkuituaren mapa



## Legenda

Norabidea



Erreferentzia-puntua



Abiapuntua



Interesguneak

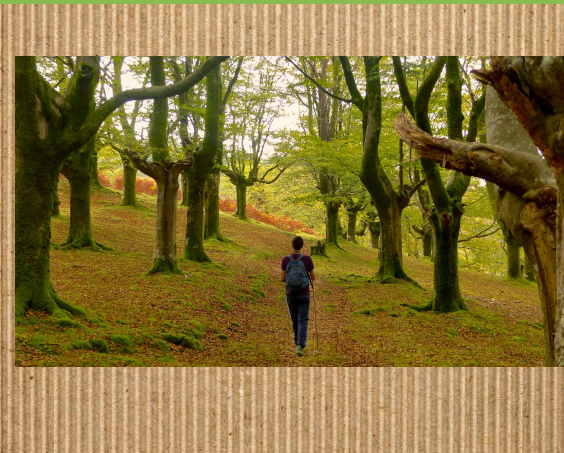


Helmuga



# ZER IKUSI (Interesgune naturalak)

## Oianleku



Aiako Harriak parke naturalean dago, Bianditzeko mendilerroa. Inguruan hainbat harrespila aurkituko ditugu, baina Oianleku Iparra izenez ezagutzen dugun hau da guztien artean zabal eta ikusgarriena. Harrespila honetako harriek erdian elkartzen diren bi elipse osatzen dituzte. Harrespila honen alboan beste bi harrespila edo mairu-baratze ezagun ere aurkituko ditugu: Basateko harrespila eta Oianleku hegoa harrespila. Toponimo honek ainbat forma ditu (Oianleku, Oieleku, ...), baina Oiarzungo udalak egindako azterketan toponimikoaren arabera, Oianleku da bere forma estandarizatua. Esforzuak merezi izan zuen.

Â

## ZER IKUSI (Interesgune artistikoak)

Manuel Lekuona Liburutegia



Juan Mari Lekuona zenaren liburutegia Oiarzungen Udal jabetzako da, Udalak, kultura salaren bidez Lekuonaren sendiarekin egln duen hitzarmenari esker. Matzaren gan sinatu zuten Aitor Etxeberria alkateak eta Oihana Lekuonak -Juan Mari izendatu zuen ordezkariak- bere liburutegi pertsonalaren dohaintza-agiria.

500 libururu inguruk osatzen dute Juan Mari Lekuonaren biblioteka, gehienak euskal gaiet buruzkoak, eta Manuel Lekuona Bibliotekari gordetara, Oiarzungen euskaltzainak nahizuen bezala. Orain, Udali Bibliotekari katalogazio Lanak eglingo dituzte eta ondare guztia oiarzuen eta euskaltzaleen eskura jarriko da. Gauza bera egln duen Udalak Manuel Lekuona zenaren liburutegi pertsonalarekin, horrek ere Oiarzungen herrari dohaintza egln eta.

## ZER IKUSI (Interesgune artistikoak)

San Esteban Eliza



Oiarzunen dago,plazaren gotikaldean dago.

Kolore marroi argia da, 40 metro altuera du.

Erretaula klasizista da, 1629-1643Å bitartean egindakoa; geroago egindako elementuak ere baditu. Buruhormari egokitutako zortzi aldeko oinplanoa du. Hiru gorpuz eta atiko handia dauka. Antolaketa honakoa du: hirukale nagusi eta bi kalearte. Erretaulak erdiko eta alboetako kaleetan mukulua ditiu. Kalearteetan, berriz, marko laukizuzena duten erlibeak ditiu. Lehenengo gorpuztean kaleen alboetan dauden zutabea jontarrak dira eta fustea apainduta dute. Bigarren gorpuztekoak korintiarak dira, fustea sogetua dute eta azpiko herenean apaindurak dituzte. Hirugarren gorpuzteko zutabeak korintiarak dira, ildasakatuak, azpiko herena lisoa dute. Atikoan, eta lehenengo gorpuztean altzarriak estipe dekoratuak ditiu. Erretaularen apaingarri.